

# SLUŽBENI GLASNIK



# БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ

Izdanje na hrvatskom, srpskom i bosanskom jeziku

# СЛУЖБЕНИ ГЛАСНИК

# БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ

Издање на хрватском, српском и босанском језику

Godina XI  
Utorak, 6. studenoga/novembra 2007. godine

Broj/Број  
**84**

Година XI  
Уторак, 6. новембра 2007. године

ISSN 1512-7494 - hrvatski jezik  
ISSN 1512-7508 - srpski jezik  
ISSN 1512-7486 - bosanski jezik

## PARLAMENTARNA SKUPŠTINA БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ

505

Temeljem članka IV.4.a) Ustava Bosne i Hercegovine, Parlamentarna skupština Bosne i Hercegovine na 13. sjednici Zastupničkog doma, održanoj 31. srpnja, 1. kolovoza i 5. rujna 2007. godine, i na 8. sjednici Doma naroda, održanoj 24. rujna 2007. godine, donijela je

### ZAKON

#### O IZMJENAMA I DOPUNAMA ZAKONA O ПАРНИЧНОМ ПОСТУПКУ ПРЕД СУДОМ БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ

Članak 1.

U Zakonu o parničnom postupku pred Sudom Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", broj 36/04), u članku 18. stavak (1) mijenja se i glasi:

"(1) U prvostupanjskom postupku sudi sudac pojedinac iz Upravnog odjela Suda BiH."

Stavak (5) briše se.

Članak 2.

U Dijelu drugom, pod nazivom - Tijek postupka - naziv Poglavlja A. mijenja se i glasi:

"A. PRVOSTUPANJSKI POSTUPAK".

Članak 3.

U članku 64. stavak (1) mijenja se i glasi:

"(1) Sudac u prvostupanjskom postupku otvara glavnu raspravu i objavljuje predmet rasprave."

Članak 4.

Članak 73. mijenja se i glasi:

"Sudac u prvostupanjskom postupku, predsjednik drugostupanjskog vijeća, a po njegovu odobrenju i članovi vijeća, mogu postavljati pitanja strankama, očevidcima ili vješticima u svakoj fazi saslušanja."

### Članak 5.

U članku 158. stavak (2) iza riječi: "naziv suda" dodaju se riječi: "ime i prezime suca u prvostupanjskom postupku", a iza riječi "predsjednik" dodaje se riječ "drugostupanjskog".

### Članak 6.

U članku 194. stavak (1) točka 4) riječi: "u radu vijeća sudjelovalo", zamjenjuju se riječima: "presudu donio".

### Članak 7.

U članku 231. stavak (1) mijenja se i glasi:

"(1) U ponovnom postupku pred prvostupanjskim sudom ne može postupati sudac koji je odlučivao u ranijem postupku."

### Članak 8.

U članku 294. stavak (3) iza riječi: "prepisivanje spisa daje" dodaju se riječi: "sudac u prvostupanjskom postupku", a iza riječi "predsjednik" dodaje se riječ "drugostupanjskog".

### Članak 9.

U članku 299. stavak (2) iza riječi "odlučuje" dodaju se riječi: "sudac u prvostupanjskom postupku", a iza riječi "predsjednik" dodaje se riječ "drugostupanjskog".

### Članak 10.

U članku 312. stavak (1) iza riječi: "tako da" dodaju se riječi: "sudac u prvostupanjskom postupku", a iza riječi "predsjednik" dodaje se riječ "drugostupanjskog" i iza riječi "ovlaštenju" dodaju se riječi: "sudac u prvostupanjskom postupku", a iza riječi "predsjednik" dodaje se riječ "drugostupanjskog".

### Članak 11.

U članku 313. stavak (1) iza riječi "potpisuju" dodaju se riječi: "sudac u prvostupanjskom postupku", a iza riječi "članovi" dodaje se riječ "drugostupanjskog".

### Članak 12.

U članku 314. stavak (1) riječi: "prvostupanjskog i" brišu se.

## Članak 13.

У članku 64. stavak (2), u članku 67. stavak (2), u članku 72, u članku 81, u članku 82. stavak (3), u članku 95. stavak (5), u članku 151. stavak (3), u članku 157, u članku 158. stavak (2), u članku 161. st. (1) i (3), u članku 165. stavak (1), u članku 173. stavak (1), u članku 174. stavak (3), u članku 179, u članku 180. stavak (1), u članku 181. st. (1) i (2), u članku 182. st. (1) i (2), u članku 183. stavak (2), u članku 184. stavak (3), u članku 186. stavak (2), u članku 187, u članku 191. točka 3), u članku 192, u članku 194. st. (1), (2), (3) i (4), u članku 195, u članku 196. toč. 2) i 4), u članku 199, u članku 200. st. (1) i (2), u članku 202, u članku 210, u članku 211, u članku 212. st. (1) i (3), u članku 214. stavak (1), u članku 216. st. (2) i (3), u članku 219, u članku 221. stavak (3), u članku 226. stavak (1), u članku 227. st. (1) i (2), u članku 228, u članku 230. stavak (1), u članku 231. stavak (2), u članku 234. st. (1) i (2), u članku 339. stavak (1) i u članku 341. stavak (1), riječi: "prvostupanjsko vijeće", "vijeće", "predsjednik prvostupanjskog vijeća" i "predsjednik vijeća" u različitim padežima i brojevima zamjenjuju se riječima: "sudac u prvostupanjskom postupku" u odgovarajućim padežima i brojevima.

## Članak 14.

Ovaj Zakon stupa na snagu osmoga dana od dana objave u "Službenom glasniku BiH".

PSBiH, broj 108/07  
24. rujna 2007. godine  
Sarajevo

Predsjedatelj  
Zastupničkog doma  
Parlamentarne skupštine BiH  
**Beriz Belkić**, v. r.

Predsjedatelj  
Doma naroda  
Parlamentarne skupštine BiH  
**Ilija Filipović**, v. r.

На основу člana IV 4.a) Ustava Bosne i Hercegovine, Parlamentarna skupština Bosne i Hercegovine, na 13. sjednici Predstavničkog doma održanoj 31. jula, 1. avgusta i 5. septembra 2007. godine, i na 8. sjednici Doma naroda, održanoj 24. septembra 2007. godine, donijela je

## ЗАКОН

## О ИЗМЈЕНАМА И ДОПУНАМА ЗАКОНА О ПАРНИЧНОМ ПОСТУПКУ ПРЕД СУДОМ БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ

## Члан 1.

У Закону о парничном поступку пред Судом Bosne i Hercegovine ("Службени гласник BiH", број 36/04), у члану 18. stav (1) miјења се и гласи:

"(1) У првостепеном поступку суди судija појединач из Управног одјељења Суда BiH."

Став (5) briše се.

## Члан 2.

У Дијелу другом под називом Ток поступка, назив Главе А. miјења се и гласи:

"А. ПРВОСТЕПЕНИ ПОСТУПАК".

## Члан 3.

У članku 64. stav (1) miјeњa сe и гласи:

"(1) Судија у првостепеном поступку отвара главну расправу и објављује предмет расправљања."

## Члан 4.

Члан 73. miјења се и гласи:

"Судија у првостепеном поступку, предsjednik другостepenog vijeća, a po njegovom odobrenju i članovima vijeća, mogu postavljati pitanja strankama, svjedoцима ili vještacima u svakoj fazi saslušanja."

## Члан 5.

У članku 158. stav (2) iza riječi: "naziv суда" dodaju se riječi: "име и презиме судије у првостepенom postupku", a iza riječi "predsjednik" dodaje se riječ "drugostepenog".

## Члан 6.

У članku 194. stav (1) tачка 4) riječi: "у раду вијећа учествовао", zamjeњuju se riječima: "пресуду донио".

## Члан 7.

У članku 231. stav (1) miјeњa сe и гласи:

"(1) У поновљеном поступку пред првostepenim судom ne може поступати судija koji је одлучiva u ranijem postupku."

## Члан 8.

У članku 294. stav (3) iza riječi: "преписивање списка даје" dodaju se riječi: "судијa u првostepenom postupku", a iza riječi "predsjednik" dodaje se riječ "drugostepenog".

## Члан 9.

У članku 299. stav (2) iza riječi "одлучује" dodaju se riječi: "судијa u првostepenom postupku", a iza riječi "predsjednik" dodaje se riječ "drugostepenog".

## Члан 10.

У članku 312. stav (1) iza riječi: "тако да" dodaju se riječi: "судијa u првostepenom postupku", a iza riječi "predsjednik" dodaje se riječ "drugostepenog" и изa riječi "овлашћењу" dodaju se riječi: "судијa u првostepenom postupku", a iza riječi "predsjednik" dodaje se riječ "drugostepenog".

## Члан 11.

У članku 313. stav (1) iza riječi "потписују" dodaju se riječi: "судијa u првostepenom postupku", a iza riječi "чланови" dodaje se riječ "drugostepenog".

## Члан 12.

У članku 314. stav (1) riječi: "првostepenog и" briše сe.

## Члан 13.

У članku 64. stav (2), članku 67. stav (2), članku 72, članku 81, članku 82. stav (3), članku 95. stav (5), članku 151. stav (3), članku 157, članku 158. stav (2), članku 161. st. (1) i (3), članku 165. stav (1), članku 173. stav (1), članku 174. stav (3), članku 179, članku 180. stav (1), članku 181. st. (1) i (2), članku 182. st. (1) i (2), članku 183. stav (2), članku 184. stav (3), članku 186. stav (2), članku 187, članku 191. тачка 3), članku 192, članku 194. st. (1), (2), (3) i (4), članku 195, članku 196. тачке 2) и 4), članku 199, članku 200. st. (1) i (2), članku 202, članku 210, članku 211, članku 212. st. (1) i (3), članku 214. stav (1), članku 216. st. (2) i (3), članku 219, članku 221. stav (3), članku 226. stav (1), članku 227. st. (1) i (2), članku 228, članku 230. stav (1), članku 231. stav (2), članku 234 st. (1) i (2), članku 339. stav (1), članku 341. stav (1) riječi: "првostepeno vijeće", "vijeće", "predsjednik првostepenog vijeća" и "predsjednik vijeća", у различitim падежима и бројевима замјењује се ријечима: "судијa u првostepenom postupku" у одговарајућим падежима и бројевима.

## Члан 14.

Овај Zakon stupa na snagu osmoga dana od dana objavljuvanja u "Službenom glasniku BiH".

ПСБиХ, број 108/07  
24. септембра 2007. године  
Сарајево

Предсједавајући  
Представничког дома  
Парламентарне скupštine BiH  
**Beriz Belkić**, с. р.  
Предсједавајући  
Дома народа  
Парламентарне скupštine BiH  
**Илија Filipović**, с. р.

Na osnovu člana IV. 4.a) Ustava Bosne i Hercegovine, Parlamentarna skupština Bosne i Hercegovine, na 13. sjednici Predstavničkog doma, održanoj 31. jula, 1. avgusta i 5.